

フクダは計測器の販売と共に、お客様に安全かつ正確に測定していただくため、測定環境の保全・改善をご提案致します。

In addition to sales of measurement devices, FUKUDA also offers advice on test conditions integrity and improvement in order for customers to test in a more accurate and safer environment.

株式会社 **フクダ**
http://www.fukuda-jp.com

本社・工場 〒176-0021 東京都練馬区貫井3-16-5
TEL. (03) 3577-1111 FAX. (03) 3577-1002



| | | | | |
|-------|-----------|-----------------------|----------------------|---------------------|
| 東北営業所 | 〒989-0217 | 宮城県白石市大平森合字清水田39-1 | TEL. (0224) 24-2672 | FAX. (0224) 24-2673 |
| 東京営業所 | 〒176-0021 | 東京都練馬区貫井3-16-5 | TEL. (03) 5848-7921 | FAX. (03) 3970-7218 |
| 厚木営業所 | 〒243-0815 | 神奈川県厚木市妻田西1-15-12 | TEL. (046) 222-3166 | FAX. (046) 222-0144 |
| 静岡営業所 | 〒421-0404 | 静岡県牧之原市静谷2543-1 | TEL. (0548) 27-3111 | FAX. (0548) 27-2228 |
| 中部営業所 | 〒448-0857 | 愛知県刈谷市大手町2-29 INOビル2F | TEL. (0566) 21-2266 | FAX. (0566) 21-2181 |
| 近畿営業所 | 〒591-8008 | 大阪府堺市北区東浅香山町4-6圭祐館103 | TEL. (072) 259-0016 | FAX. (072) 259-0033 |
| 広島営業所 | 〒735-0006 | 広島県安芸郡府中町本町2-9-33-101 | TEL. (082) 286-0472 | FAX. (082) 286-0597 |
| 九州営業所 | 〒862-0941 | 熊本県熊本市中央区出水1-3-26 | TEL. (050) 3614-7762 | FAX. (096) 372-4220 |
| 海外営業部 | 〒176-0021 | 東京都練馬区貫井3-16-5 | TEL. (03) 5848-7621 | FAX. (03) 3970-7218 |

東北工場・東北分工場・静岡工場・新座事業所

FUKUDA CO., LTD. Head Office: 3-16-5, Nukui, Nerima-ku, Tokyo, 176-0021 Japan
http://www.fukuda-jp.com TEL. (81) 3-5848-7621 FAX. (81) 3-3970-7218

- ※ China: **NAGANO FUKUDA (TIANJIN) INSTRUMENTS CO.,LTD. (TIANJIN HEADQUARTERS)** http://www.fukuda-tj.com.cn
No.7 Factory, Fenghua Industrial Park, No.80, 9th Street TEDA Tianjin, China
National Hot Line TEL.(86)4000-1919-15 FAX.(86)10-8758-2462
TEL.(86)10-8758-2461 Japanese (EXT668)/English (EXT616)
- ※ Korea: **KI SUNG TECHNOLOGY CO.,LTD.** http://www.kisungtech.com
585-40, Gajwa-dong, Seo-gu, Incheon, Korea TEL. (82) 32-584-8464 FAX. (82) 32-584-8465
- ※ Taiwan: **LI AN INDUSTRY MEASUREMENT CORP.** http://www.lian.com.tw
6F., No.49, Jyunsian Rd., Cidu Dist., Keelung, City 20653, Taiwan, R.O.C. TEL. (886) 2-2456-6663 FAX. (886) 2-2455-2129
- ※ India: **SYSCON INSTRUMENTS PRIVATE LTD.** http://www.sysconinstruments.com
Plot No.66, Electronics City, Hosur Road, Bangalore-560 100, India TEL. (91) 80-2852-0772 FAX. (91) 80-2852-0775
- ※ Thailand: **OVAL THAILAND LIMITED** http://www.ovalthailand.com/
135/12 Amornphan 205 Tower 2, 7th floor, Soi Nathong, Ratchadapisek Road, Dindaeng, Dindaeng, Bangkok 10400, Thailand
TEL. (66) 02-692-2101-4 FAX. (66) 02-692-2105
- ※ USA: **FUKUDA USA INC.** http://www.fukuda-us.com
2721 Pioneer Drive, Bowling Green, KY 42101, USA Toll Free Line.1-888-859-9898 TEL. (1) 270-745-7300 FAX. (1) 270-745-9959
- ※ Germany: **ADZ NAGANO GmbH** http://www.adz.de
Bergener Ring 43 D-01458 Ottendorf-Okrilla Germany TEL. (49) 35205-59-6930 FAX. (49) 35205-59-6959
- ※ Indonesia: **PT. FUKUDA TECHNOLOGY** http://fukuda-id.com
Komplek Cikarang Square Blok B-22 Cikarang-Bekasi 17550, Indonesia TEL. (62) 21-2909-4511 FAX. (62) 21-2909-4522
- ※ Vietnam: **FUKUDA VIET NAM COMPANY LIMITED** http://www.lian-vn.com/vietnam
No. 49 Street 49, Ward Binh Thuan, District 7, HCM, VN, Vietnam TEL. (84) 28-3771-0873 FAX. (84) 28-3771-0990
- ※ Mexico: **FUKUDA De Mexico**
Av Aguascalientes Nte 622, Pulgas Pandas, 20138 Aguascalientes, Ags. Mexico.
TEL. (52)1-449-996-0984 FAX. (52)1-449-996-3981

※印の拠点は、当社 ISO 適用範囲外です。※Signifies ISO applications not met by Fukuda.

代理店 Contact

小型電子部品専用気密検査装置

Electronic Components Leak Test System

MS series

総合カタログ

水晶デバイス、セラミック発振子、光デバイス、パワー半導体、CAN デバイス、レーザーダイオード、MEMS 関連製品、SAW フィルタ、小型リレー、コンデンサなど、気密性が求められる小型電子部品のリークテストシステムです。全自動機、専用機、卓上タイプをラインアップしております。

- ボンピング・グロス・ファインリークテスト
- グロスリークテスト
- ウルトラファインリークテスト

Product Line up

Leak Test Systems for compact electronic parts requiring airtightness such as crystal devices, ceramic oscillators, optical devices, power semiconductor, CAN devices, laser diodes, MEMS-related products, SAW filters, compact relays, and capacitors. The lineup includes fully-automatic, custom-made, and bench top machines.

- Bombing · Gross · Fine Leak Test
- Gross Leak Test
- Ultra Fine Leak Test



MSZ-6200

MSX-6200

MUH-0100

MS-512

仕様は改良のため通知なく変更される場合があります。 Specifications may change without notice for product improvement.

電子部品や光デバイスなどのリーク検査 グロスリーク、ファインリークテストシステム

Leak testing for electronic parts and optical devices etc.
Gross Leak, Fine Leak Test System



密封された製品のリーク検査は、グロスリークテストとファインリークテストの2種類の検査を必要とします。グロスリークテストは差圧式エアリークテスト、ファインリークテストはヘリウムリークテスト（ボンピング法）による検査を行います。

Two types of tests are required in leak testing for sealed products, a gross leak test and a fine leak test. The gross leak test is conducted by the differential-pressure type air leak test method, while the fine leak test is run with the bombing method using a helium leak tester.

リーク検出範囲と対応機種 Detectable Leak Range and Model

リーク検出範囲により、以下の3機種をラインアップし、大リークから $10^{-15} \text{ Pa} \cdot \text{m}^3/\text{s}(\text{He})$ までのリーク率全領域をカバーしています。ボンピング・グロス・ファインリークテストシステムは、主に 2.5×2.0 以下の小型ワーク専用ヘリウムガス充填後の放置時間管理機能を有する装置として設計されています。

The FUKUDA lineup includes the following three models to suit the leak detection scope required. Together they cover the entire leak rate range from gross leaks to fine leaks of $10^{-15} \text{ Pa} \cdot \text{m}^3/\text{s}(\text{He})$. The Bombing Gross Fine Leak Test System has been designed exclusively for small test pieces (mainly 2.5×2.0 or under in size) with time-keeping functionality after bombing with Helium gas.

| シリーズ Series | 測定内容 Measurement Contents | グロスリーク (エアリーク又は水没試験) Gross Leak (Air Leak or Submergence Test) | ファインリーク (Heリーク) Fine Leak (Helium Leak) | ウルトラ ファインリーク Ultra Fine Leak | ボンピング (He充填) Bombing (Helium Filling) | リーク検出範囲 Detectable Leak Range [$\text{Pa} \cdot \text{m}^3/\text{s}(\text{He})$] | | | | | | | | |
|----------------|--|---|--|------------------------------------|--|--|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|------------|--|--|
| | | | | | | 10^{-4} | 10^{-5} | 10^{-6} | 10^{-7} | 10^{-8} | 10^{-9} | 10^{-15} | | |
| | 水没試験 (フロリナート目視検査) Submergence Test (Fluorinate Visual Check) | ● | | | | | | | | | | | | |
| MS/MSZ series | グロスリーク テストシステム Gross Leak Test System | ● | | | | | | | | | | | | |
| MSX series | ボンピング・グロス・ファイン リークテストシステム Bombing Gross Fine Leak Test System | ● | ● | | ● | | | | | | | | | |
| MUH series | ウルトラファイン リークテストシステム Ultra Fine Leak Test System | | ● | ● | | | | | | | | | | |

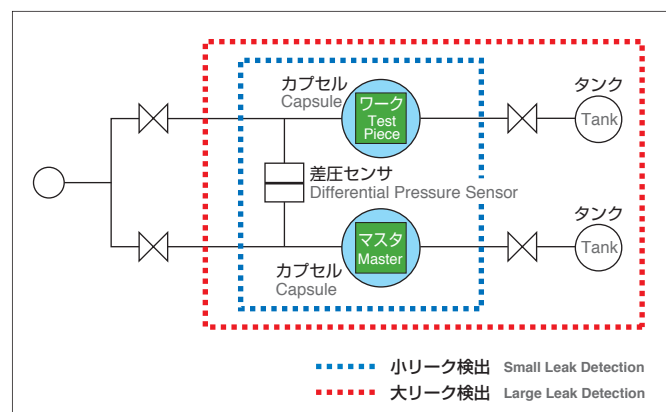
グロスリークの測定原理

Gross Leak Testing Principle

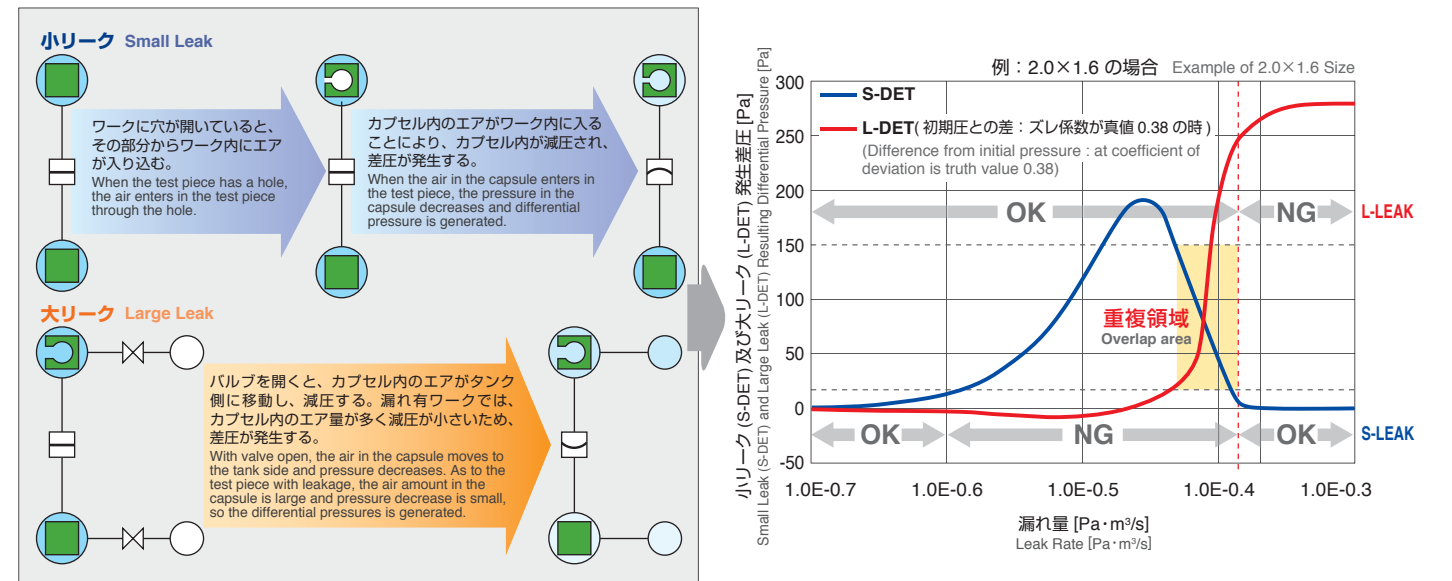
小型電子部品のグロスリークテストは、小型カプセル内にSMDなどのワークを投入・加圧し、カプセル内圧がワークへ漏れ込むことによって発生する微小圧力降下を計測します。また、ワーク内に瞬時に漏れ込む大リークについては、カプセル内エアを大気圧状態の小型タンクに開放し、それにより生ずる差圧を計測することにより測定を行います。

Gross leak testing for compact electronic parts is conducted by the test piece such as a SMD being sealed in a compact capsule, and the minute pressure drops caused by the internal pressure of the capsule leaking into the test piece are measured. Testing of large leaks that occur instantaneously due to leakage into the test piece is conducted by measurement of the differential pressure that occurs after the air inside the capsule is discharged into a small tank.

測定回路・検査工程 Test Circuit/ Test Procedure



小リーク (S-DET) 及び大リーク (L-DET) と漏れ量 (粘性流モデル) Small Leak (S-DET) and Large Leak (L-DET) to Leak Rate (Viscous flow model)



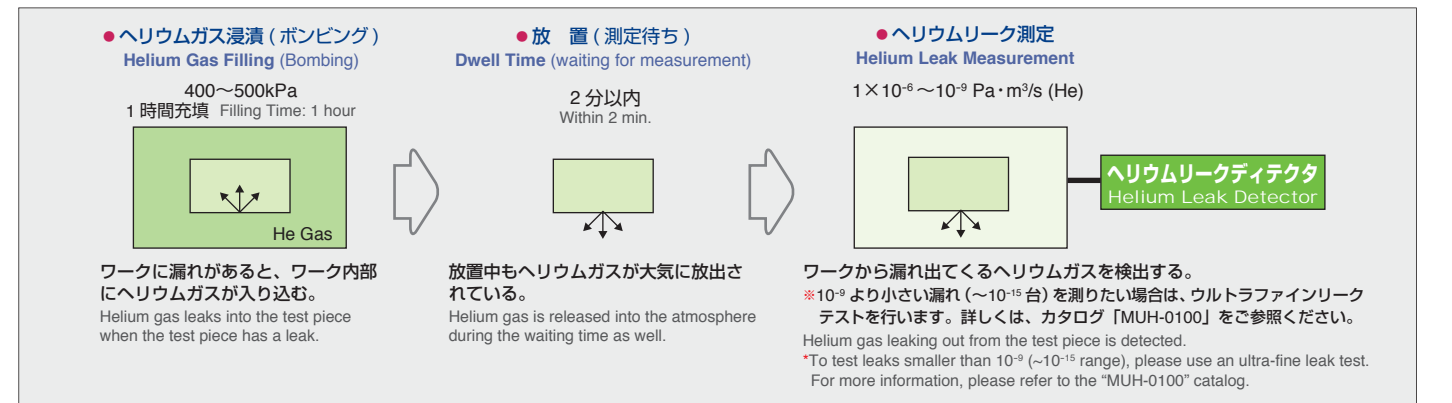
ファインリークの測定原理

Fine Leak Testing Principle

ファインリーク測定では、ボンピング工程でワークにヘリウムガスを浸漬（充填）させ、その後、真空チャンバに入れヘリウムリークテストを行います。フクダ独自の技術により、高速で漏れを検査することができます。

Fine leak measurement is conducted by a test piece being charged with Helium gas (the bombing process), and a Helium leak test being performed using a vacuum chamber. FUKUDA's unique technology enables high-speed leak testing.

ファインリーク (ヘリウムリークテスト) の手順 Fine Leak (Helium Leak Test)



ヘリウム漏れ量と放置時間 Helium Leak Rate and Dwell Time

小型のワークは、ボンピングによるワーク内のヘリウムガスの侵入量が微量となり、小さなリークであっても短時間でヘリウムガスが抜け、測定に支障をきたします。この現象を回避するために、ボンピング後にワークを大気中に放置できる時間を制限する必要があります。ボンピング時間・圧力・放置時間と漏れ量の関係は、JIS 及び MIL 等の規格で適応基準が記載されています。

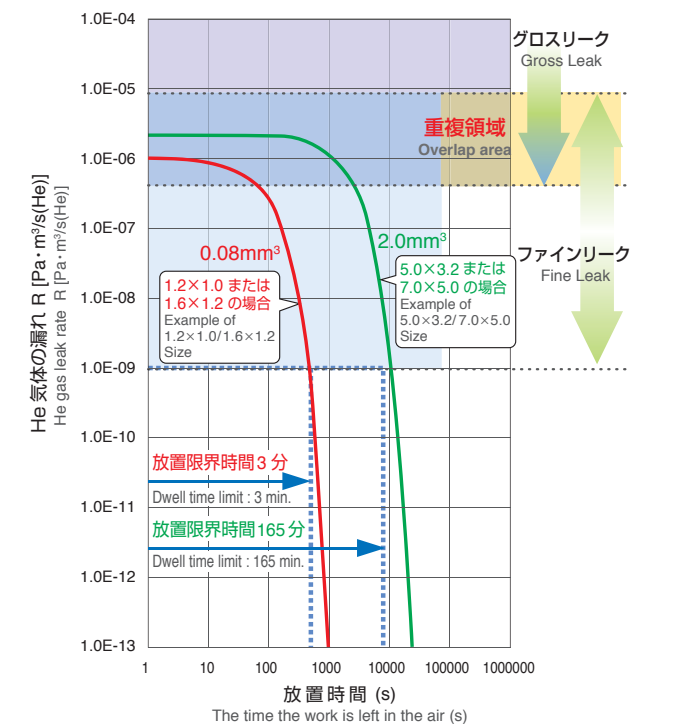
- ・ JIS Z 2331: 2006 ヘリウム漏れ試験方法
- ・ MIL-STD-883H TEST METHOD STANDARD MICROCIRCUITS. METHOD 1014.13 SEAL

For small test pieces, as the amount of Helium gas entering the test piece through bombing becomes minute, Helium gas is able to escape over a short period of time even for small leaks, and so can hinder the measurement process. To avoid this phenomenon, it is necessary to limit the length of time the test piece is left exposed to air after the bombing process. The applicable criteria regarding the relationship between the leak rate and the bombing time, pressure, and the time the test piece is left exposed to air are regulated by Japanese Industrial Standards (JIS) as well as Military Specifications and Standards (MIL) etc.

- ・ JIS Z 2331: 2006 Method for helium leak testing
- ・ MIL-STD-883H TEST METHOD STANDARD MICROCIRCUITS. METHOD 1014.13 SEAL

特許

- PAT. No. 4409098 リークテストシステム及びリークテスト方法
Leak test systems and leak test methods
- PAT. No. 5204678 ボンピングチャンバ
Bombing chamber
- PAT. No. 5271096 ワーク搬送の動作
Test piece conveyance operation



検査対象サイズと対応機種

Application Sizes and Module Capability

全自動装置 Full-automatic Leak Test System

グロス Gross



MSZ-6200

MS-6086

ボンピング・グロス・ファイン Bombing Gross Fine



MSX-6110

MSX-6200

特許 ●PAT. No. 4409098 リークテストシステム及びリークテスト方法 Leak test systems and leak test methods ●PAT. No. 5204678 ボンピングチャンバ Bombing chamber ●PAT. No. 5271096 ワーク搬送の動作 Test piece conveyance operation

| 検査対象サイズ (mm) Test Piece Size | MSZ-6200 | MS-6086 | MSX-6110 | MSX-6200 |
|---------------------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|
| 1.2 × 1.0 | - | - | ● | - |
| 1.6 × 1.2 | ▲ 特注 custom-made | ▲ 特注 custom-made | ● | - |
| 2.0 × 1.6 | ● | ● | ▲ 特注 custom-made | ● |
| 2.5 × 2.0 | ● | ● | - | ● |
| 3.2 × 2.5 | ● | - | - | ▲ 特注 custom-made |

少量検査用 For Small Volume Testing

ウルトラファイン Ultra Fine



MUH-0100

■ 検査対象サイズ: φ44 × 31mm 以下 Within φ44 × 31mm
Test Piece Size

特許 ●PAT. No. 5970618 カプセル蓄積法 The Capsule-Accumulation Method

ボンピング・グロス・ファイン Bombing Gross Fine



MSX-0101

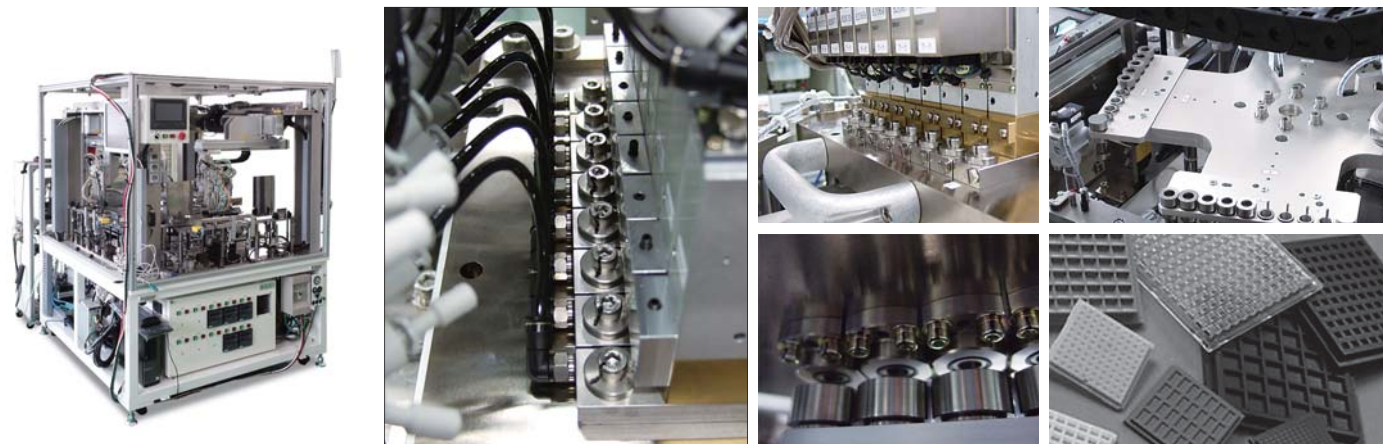
■ 検査対象サイズ: 2.5 × 2.0 ~ 1.2 × 1.0、φ12 ~ 3.2 × 2.5 (mm)
Test Piece Size

※グロスリークセンサの種類により対象サイズが異なります。
* The applicable testing size varies depending on the gross leak sensor model.

専用機 (参考例) Custom-made Machine-Reference Example

お客様のご要望・仕様に合わせたリークテスト装置・治具を製作いたします。パレット搬送、マガジン搬送の対応も可能です。お気軽にご相談ください。

We manufacture leak test devices and jigs to suit individual customer requirements and specifications. Our devices can also include pallet and magazine conveyance. Please do not hesitate to contact FUKUDA to talk about how we can meet your needs.



仕様 / 型式

Specifications / Model

卓上式グロスリークテストシステム Bench top Gross Leak Test System

デバイス開発時の試験、量産ライン投入前の事前実験、抜き取り検査などの少量検査向けに開発された気密検査装置です。
This airtight testing system is designed for use in small volume tests such as of devices under development, in preliminary experiments before introduction to mass production lines, and in sampling tests.

MS-512 ① - ②

MS-522 ① - ②

MS-511 ① - ②

アンプユニット MS-511E
Amp Unit

1ch タイプ 1ch Type



2ch タイプ 2ch Type



手動タイプ Manual Loading Type



アンプユニット
Amp Unit
MS-511E

| | MS-512 | MS-522 | MS-511 |
|--|--|---|---|
| 精 度 *テスト圧 200kPa の時 検査対象サイズ | FL-510: 大リーク ~ 1 × 10 ⁻⁴ Pa・m ³ /s FL-513: 大リーク ~ 1 × 10 ⁻⁵ Pa・m ³ /s FL-515: 大リーク ~ 5 × 10 ⁻⁶ Pa・m ³ /s | 大きいワーク (φ18.5 × 長さ 30mm まで) 5.0 × 3.2 mm 2.5 × 2.0、3.2 × 2.5 (mm) | *MS-511 のみ |
| グループ設定 | 8 グループ (最大 8 種類) *切替用カプセルはオプションです。 | | |
| 電源電圧 | AC100V ±10% 50/60 Hz | | |
| 外形寸法 | W300 × D510 × H368 mm | W384 × D510 × H368 mm | W380 × D375 × H348 mm |
| 質量 | 20 kg | 30 kg | 30 kg |
| 搬送 | 手動 ①ワーク投入 ②ワーク取出し | | 手動 ①ワーク投入 ②測定位置にカプセルをセット ③測定後のカプセル引出し ④ワーク取出し |
| 空圧源 | 空圧源 0.6MPa 以上 クリーンで変動しないドライエアをご使用下さい。 推奨条件: JIS B 8392-1 : 2012 による 圧縮空気清浄等級 1, 3, 1 | | |
| Accuracy *Under test pressure of 200kPa | FL-510: Large leak ~ 1 × 10 ⁻⁴ Pa・m ³ /s FL-513: Large leak ~ 1 × 10 ⁻⁵ Pa・m ³ /s | Large test pieces (up to φ18.5 × length 30mm) 5.0 × 3.2 mm | *MS-511 only |
| Target Test Size | FL-515: Large leak ~ 5 × 10 ⁻⁶ Pa・m ³ /s | 2.5 × 2.0、3.2 × 2.5 (mm) | |
| Group Setting | 8 group (Max. 8 Total) *Changeover capsule is optional. | | |
| Power Source | 100 VAC ±10% 50/60 Hz | | |
| External Dimensions | W300 × D510 × H368 mm | W384 × D510 × H368 mm | W380 × D375 × H348 mm |
| Mass | 20 kg | 30 kg | 30 kg |
| Transporting | Manual (1) Load test piece (2) Retrieve test piece | | Manual (1) Load test piece (2) Set the capsule at the measurement position (3) Retrieve capsule after measurement (4) Retrieve test piece |
| Pneumatic Pressure Source | Pneumatic Pressure Source 0.6MPa or above. Please supply clean, stable, and dry air. Recommended conditions according to ISO 8573-1 : 2010. Compressed air purity classes 1, 3, 1 | | |

型式 Model

① 圧力レンジ

| 記号 | 圧力範囲 | 搭載テスト型式 |
|----|------------|---------|
| V | 0 ~ -80kPa | FL-510 |
| | | FL-513 |
| M | 0 ~ 300kPa | FL-510 |
| | | FL-513 |
| | 0 ~ 200kPa | FL-515 |

② 測定ユニット

| 記号 | 搭載テスト型式 |
|----|---------|
| 0 | FL-510 |
| 3 | FL-513 |
| 5 | FL-515 |

① Pressure Range

| Number | Pressure Range | Air Leak Test Unit |
|--------|----------------|--------------------|
| V | 0 ~ -80kPa | FL-510 |
| | | FL-513 |
| M | 0 ~ 300kPa | FL-510 |
| | | FL-513 |
| | 0 ~ 200kPa | FL-515 |

② Measuring Unit

| Number | Air Leak Test Unit |
|--------|--------------------|
| 0 | FL-510 |
| 3 | FL-513 |
| 5 | FL-515 |

グロスリークテストシステム Gross Leak Test System

グロスリーク判別を全自動で行うグロスリークテストの全自動装置です。
This gross leak test system is fully automatic, including fully-automatic gross leak determination.



| MSZ-6200 | | 1.6 × 1.2 ~ 3.2 × 2.5 (mm) |
|----------------------------------|--|----------------------------|
| 精 度 | グロスリーク：大リーク～ 2×10^{-7} Pa·m ³ /s (等価標準リーク) | |
| 処 理 能 力 | 12ch 0.5 s/個、1.0s/個 | |
| 電源電圧・消費電力 | AC100V ±10% 単相 50/60Hz 1.5kVA ※この他の電源・電圧仕様については、ご相談ください。 | |
| 外 形 寸 法 | W1000 × D 1000 × H1800 mm (シグナルタワー除く) | |
| 搬 送 | OK・NG BOXバラ落とし (特殊仕様にてパレット搬入・搬出、段積みなど対応可) | |
| 空 圧 源 | 空圧源 0.5MPa以上 クリーンで変動しないドライエアをご使用ください。 推奨条件：JIS B 8392-1：2012による 圧縮空気の清浄等級 1, 3, 1 | |
| オ プ シ ョ ン | HEPA フィルタの取付を推奨します。 | |
| Accuracy | Gross leak : Large Leak ~ 2×10^{-7} Pa·m ³ /s (Equivalent standard leak) | |
| Process Capacity | 12ch 0.5 s/part, 1.0 s/part | |
| Power Source/ Applied Current | 100 VAC ±10% Single-phase 50/60Hz 1.5 kVA *Please consult us regarding other power/voltage specifications. | |
| External Dimensions | W1000 × D 1000 × H1800 mm (signal tower excluded) | |
| Transporting | OK/ NG Separate Drop Box (Corresponds to pallet transport stacking according to special specifications) | |
| Pneumatic Pressure Source | Pneumatic Pressure Source 0.5MPa or above. Please supply clean, stable, and dry air. Recommended conditions according to ISO 8573-1 : 2010. Compressed air purity classes 1, 3, 1 | |
| Option | We recommend fitting a HEPA filter. | |

| MS-6086 | | 1.6 × 1.2 ~ 2.5 × 2.0 (mm) |
|----------------------------------|--|----------------------------|
| 精 度 | グロスリーク：大リーク～ 2×10^{-7} Pa·m ³ /s (等価標準リーク) | |
| 処 理 能 力 | 8ch 1.0 s/個 | |
| 電源電圧・消費電力 | AC100V ±10% 単相 50/60Hz 1.5kVA ※この他の電源・電圧仕様については、ご相談ください。 | |
| 外 形 寸 法 | W1020 × D 985 × H1450 mm (シグナルタワー除く) | |
| 搬 送 | OK・NG BOXバラ落とし (特殊仕様にてパレット搬入・搬出、段積みなど対応可) | |
| 空 圧 源 | 空圧源 0.5MPa以上 クリーンで変動しないドライエアをご使用ください。 推奨条件：JIS B 8392-1：2012による 圧縮空気の清浄等級 1, 3, 1 | |
| Accuracy | Gross leak : Large Leak ~ 2×10^{-7} Pa·m ³ /s (Equivalent standard leak) | |
| Process Capacity | 8ch 1.0 s/part | |
| Power Source/ Applied Current | 100 VAC ±10% Single-phase 50/60Hz 1.5kVA *Please consult us regarding other power/voltage specifications. | |
| External Dimensions | W1020 × D 985 × H1450 mm (signal tower excluded) | |
| Transporting | OK/ NG Separate Drop Box (Corresponds to pallet transport stacking according to special specifications) | |
| Pneumatic Pressure Source | Pneumatic Pressure Source 0.5MPa or above. Please supply clean, stable, and dry air. Recommended conditions according to ISO 8573-1 : 2010. Compressed air purity classes 1, 3, 1 | |



ウルトラファインリークテストシステム Ultra Fine Leak Test System

業界最高感度を誇るヘリウムリークテストシステムです。最小 4×10^{-15} Pa·m³/s (He) の漏れ量の測定が可能です。
ファインリークテスト (真空チャンバ法)、ウルトラファインリークテスト (カプセル蓄積法) により、微小な漏れを測定します。
This Helium leak testing system features the highest level of sensitivity in the industry. With this system, leak rate measurement is possible down to 4×10^{-15} Pa·m³/s (He). This system measures very small leaks by fine leak testing (Vacuum Chamber Method) and ultra-fine leak testing (the Capsule-Accumulation Method).



| MUH-0100 | | φ44 × 31mm 以下 Within φ44 × 31mm |
|----------------------------------|--|---------------------------------|
| 精 度 | ファインリーク : $\sim 1 \times 10^{-10}$ Pa·m ³ /s (He) ウルトラファインリーク : $\sim 4 \times 10^{-15}$ Pa·m ³ /s (He) | |
| 処 理 能 力 | 1ch ※詳しくはカタログ「MUH-0100」をご参照ください。 | |
| 電源電圧・消費電力 | AC100V ±10% 単相 50/60Hz 0.8kVA ※この他の電源・電圧仕様については、ご相談ください。 | |
| 外 形 寸 法 | W760 × D770 × H1200 mm | |
| 搬 送 | 手動 | |
| 空 圧 源 | 空圧源 0.35 ~ 0.6MPa クリーンで変動しないドライエアをご使用ください。 推奨条件：JIS B 8392-1：2012による 圧縮空気の清浄等級 1, 3, 1 | |
| Accuracy | Fine leak : $\sim 1 \times 10^{-10}$ Pa·m ³ /s (He) Ultra Fine leak : $\sim 4 \times 10^{-15}$ Pa·m ³ /s (He) | |
| Process Capacity | 1ch *Please refer to "MUH-0100". | |
| Power Source/ Applied Current | 100 VAC ±10% Single-phase 50/60Hz 0.8kVA *Please consult us regarding other power/voltage specifications. | |
| External Dimensions | W760 × D770 × H1200 mm | |
| Transporting | Manual loading | |
| Pneumatic Pressure Source | Supply at 0.35MPa or above to 0.6MPa or below. Please supply clean, stable, and dry air. Recommended conditions according to ISO 8573-1 : 2010. Compressed air purity classes 1, 3, 1 | |

ボンピング・グロス・ファインリークテストシステム Bombing · Gross · Fine Leak Test System

ボンピング (ヘリウム浸漬)、グロスリークテスト、ファインリークテストの条件を管理しながらリークテストを行う全自動装置です。
This fully-automatic system conducts leak testing while controlling the bombing (Helium charge), gross leak test, and fine leak test conditions.

| MSX-6110 | | 1.2 × 1.0 ~ 2.0 × 1.6 (mm) |
|----------------------------------|--|----------------------------|
| 精 度 | グロスリーク : $\sim 2 \times 10^{-7}$ Pa·m ³ /s (等価標準リーク) ファインリーク : $\sim 1 \times 10^{-9}$ Pa·m ³ /s (He) | |
| 処 理 能 力 | 8ch 1.2 s/個 (ボンピング 60 min) 1.0 s/個 (ボンピング 40 min) | |
| 電源電圧・消費電力 | AC200V ±10% 三相 50/60Hz 4kVA ※この他の電源・電圧仕様については、ご相談ください。 | |
| 外 形 寸 法 | W1800 × D1150 × H1800 mm (シグナルタワー除く) | |
| 搬 送 | OK・NG BOXバラ落とし (特殊仕様にてパレット搬入・搬出、段積みなど対応可) | |
| 空 圧 源 | 空圧源 0.5MPa以上 クリーンで変動しないドライエアをご使用ください。 推奨条件：JIS B 8392-1：2012による 圧縮空気の清浄等級 1, 3, 1 | |
| オ プ シ ョ ン | HEPA フィルタの取付を推奨します。 | |
| Accuracy | Gross leak : $\sim 2 \times 10^{-7}$ Pa·m ³ /s (Equivalent standard leak) Fine leak : $\sim 1 \times 10^{-9}$ Pa·m ³ /s (He) | |
| Process Capacity | 8ch 1.2 s/part (Bombing 60 min) 1.0 s/part (Bombing 40 min) | |
| Power Source/ Applied Current | 200 VAC ±10% Three-phase 50/60Hz 4kVA *Please consult us regarding other power/voltage specifications. | |
| External Dimensions | W1800 × D 1150 × H1800 mm (signal tower excluded) | |
| Transporting | OK/ NG Separate Drop Box (Corresponds to pallet transport stacking according to special specifications) | |
| Pneumatic Pressure Source | Pneumatic Pressure Source 0.5MPa or above. Please supply clean, stable, and dry air. Recommended conditions according to ISO 8573-1 : 2010. Compressed air purity classes 1, 3, 1 | |
| Option | We recommend fitting a HEPA filter. | |



| MSX-6200 | | 2.0 × 1.6 ~ 3.2 × 2.5 (mm) |
|----------------------------------|--|----------------------------|
| 精 度 | グロスリーク : $\sim 2 \times 10^{-7}$ Pa·m ³ /s (等価標準リーク) ファインリーク : $\sim 1 \times 10^{-9}$ Pa·m ³ /s (He) | |
| 処 理 能 力 | 12ch 0.8 s/個 (ボンピング 60 min) | |
| 電源電圧・消費電力 | AC200V ±10% 三相 50/60Hz 4kVA ※この他の電源・電圧仕様については、ご相談ください。 | |
| 外 形 寸 法 | W1600 × D1000 × H1800 mm (シグナルタワー除く) | |
| 搬 送 | OK・NG BOXバラ落とし (特殊仕様にてパレット搬入・搬出、段積みなど対応可) | |
| 空 圧 源 | 空圧源 0.5MPa以上 クリーンで変動しないドライエアをご使用ください。 推奨条件：JIS B 8392-1：2012による 圧縮空気の清浄等級 1, 3, 1 | |
| オ プ シ ョ ン | HEPA フィルタの取付を推奨します。 | |
| Accuracy | Gross leak : $\sim 2 \times 10^{-7}$ Pa·m ³ /s (Equivalent standard leak) Fine leak : $\sim 1 \times 10^{-9}$ Pa·m ³ /s (He) | |
| Process Capacity | 12ch 0.8 s/part (Bombing 60 min) | |
| Power Source/ Applied Current | 200 VAC ±10% Three-phase 50/60Hz 4kVA *Please consult us regarding other power/voltage specifications. | |
| External Dimensions | W1600 × D1000 × H1800 mm (signal tower excluded) | |
| Transporting | OK/ NG Separate Drop Box (Corresponds to pallet transport stacking according to special specifications) | |
| Pneumatic Pressure Source | Pneumatic Pressure Source 0.5MPa or above. Please supply clean, stable, and dry air. Recommended conditions according to ISO 8573-1 : 2010. Compressed air purity classes 1, 3, 1 | |
| Option | We recommend fitting a HEPA filter. | |



ボンピング・グロス・ファインリークテストシステム Bombing · Gross · Fine Leak Test System

デバイス開発時の試験、抜き取り検査等の少量検査用に開発されたリークテストシステムです。
ボンピング (ヘリウム浸漬)、グロスリークテスト、ファインリークテストの条件を管理しながらリークテストを行います。
This leak test system is designed for small volume tests such as of devices under development and sampling tests.
This system can control bombing conditions (Helium charge), gross leak tests, and fine leak tests.

| MSX-0101 | | 1.2 × 1.0 ~ 2.5 × 2.0, φ12 ~ 3.2 × 2.5 (mm) |
|----------------------------------|--|---|
| 精 度 | グロスリーク : $\sim 2 \times 10^{-7}$ Pa·m ³ /s (等価標準リーク) ファインリーク : $\sim 1 \times 10^{-9}$ Pa·m ³ /s (He) | |
| 処 理 能 力 | 1ch | |
| 電源電圧・消費電力 | AC100V ±10% 単相 50/60Hz 2kVA ※この他の電源・電圧仕様については、ご相談ください。 | |
| 外 形 寸 法 | W1000 × D850 × H1200 mm | |
| 搬 送 | 手動 | |
| 空 圧 源 | 空圧源 0.5MPa以上 クリーンで変動しないドライエアをご使用ください。 推奨条件：JIS B 8392-1：2012による 圧縮空気の清浄等級 1, 3, 1 | |
| Accuracy | Gross leak : $\sim 2 \times 10^{-7}$ Pa·m ³ /s (Equivalent standard leak) Fine leak : $\sim 1 \times 10^{-9}$ Pa·m ³ /s (He) | |
| Process Capacity | 1ch | |
| Power Source/ Applied Current | 100 VAC ±10% Single-phase 50/60Hz 2kVA *Please consult us regarding other power/voltage specifications. | |
| External Dimensions | W1000 × D850 × H1200 mm | |
| Transporting | Manual loading | |
| Pneumatic Pressure Source | Pneumatic Pressure Source 0.5MPa or above. Please supply clean, stable, and dry air. Recommended conditions according to ISO 8573-1 : 2010. Compressed air purity classes 1, 3, 1 | |

